



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 17 юли 2024 г.
(OR. en)

12285/24
ADD 1
LIMITE
PV CONS 41
AGRI 571
PECHE 293

ПРОЕКТ ЗА ПРОТОКОЛ
СЪВЕТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ
(Селско стопанство и рибарство)

15 юли 2024 г.

СЕЛСКО СТОПАНСТВО

Незаконодателни дейности

4. **Жизнеспособност на селските райони – приемственост** 12040/24
между поколенията и демографски аспекти
Обмен на мнения

Съветът проведе обмен на мнения относно жизнеспособността на селските райони и приемствеността между поколенията и демографските аспекти.

5. **Свързани с търговията въпроси на селското стопанство** 12156/24
Информация от Комисията
Обмен на мнения

Съветът проведе обмен на мнения по последните събития в областта на търговията с продукти на хранително-вкусовата промишленост и търговските споразумения на ЕС и преговорите на двустранно и многостранно равнище. Съветът взе под внимание информацията от Комисията, бележките на делегациите и отговора на Комисията.

Председателството ще продължи редовно да кани Комисията да представя на Съвета актуална информация по въпросите на търговията със селскостопански продукти.

Изявления по законодателните точки А, съдържащи се в док. 12053/24

<u>По точка 1 от</u> <u>списъка на</u> <u>точки А:</u>	Решение на Съвета относно сключването на протокола (2024—2029 г.) за изпълнение на Споразумението за партньорство в областта на рибарството с Република Кабо Верде <i>Принципно съгласие</i> <i>Искане на одобрение от Европейския парламент</i>
---	---

ИЗЯВЛЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

„С решението си по съединени дела C-103/12 и C-165/12 (Европейският парламент и Европейската комисия срещу Съвета) Съдът недвусмислено потвърди, че решенията относно сключването на споразумения в областта на външната политика на рибарството попадат изцяло в обхвата на член 43, параграф 2 от ДФЕС (във връзка с приложимата процедура по член 218 от ДФЕС, т.е. член 218, параграф 6, буква а), подточка v) за решенията за сключване на споразуменията) и отхвърли позицията, че тези решения биха могли да попаднат в обхвата на член 43, параграф 3 от ДФЕС.

Във връзка с решенията относно подписването и временното прилагане, както и относно сключването на протокола (2024—2029 г.) за изпълнение на Споразумението за партньорство в областта на рибарството между Европейската общност и Република Кабо Верде Комисията изразява съжаление относно внесеното от Съвета изменение, с което член 43, параграф 2 от ДФЕС се заменя като материалноправно основание с член 43 (без да се посочва параграф).

Въпреки че не се противопоставя на приемането на изменението от Съвета с квалифицирано мнозинство, Комисията си запазва всички права в това отношение.“

<u>По точка 2 от</u> <u>списъка на</u> <u>точки А:</u>	Решение на Съвета относно подписването и временното прилагане на протокола (2024—2029 г.) за изпълнение на Споразумението за партньорство в областта на рибарството с Република Кабо Верде <i>Приемане</i>
---	--

ИЗЯВЛЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

„Комисията счита, че в решението си от 9 април 2024 г. по дело C-551/21 Съдът е изяснил, че в съответствие с Договорите осигуряването на подписването на международни споразумения, които не попадат в областта на ОВППС, е правомощие на Комисията. Поради това Съветът не може да приема разпоредби относно подписването от Комисията на международни споразумения, които не попадат в областта на ОВППС.“

По точка 19 от
списъка на
точки А:

Решения на Съвета относно мерки за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подкрепа на въоръжените сили на Нигер
Приемане

ИЗЯВЛЕНИЕ НА АВСТРИЯ

„В съответствие с член 31, параграф 1, втора алинея от ДЕС и в съответствие с декларацията на Австрия относно прилагането на конструктивно въздържане при приемането на Решението на Съвета за създаване на Европейски механизъм за подкрепа на мира, Австрия уведомява Съвета за решението си да гласува „въздържал се“ във връзка с Решението на Съвета за отмяна на Решение (ОВППС) 2023/1136 относно мярка за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подкрепа на въоръжените сили на Нигер с военно оборудване, предназначено за произвеждане на смъртоносна сила. Австрия, действайки в духа на взаимна солидарност на равнището на ЕС, ще се въздържа от всякакво действие, което би могло да противоречи или да попречи на действието на Съюза, основаващо се на това решение.“

По точка 20 от
списъка на
точки А:

Решение на Съвета относно мярка за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подпомагане на въоръжените сили на Бенин с военно оборудване, предназначено за произвеждане на смъртоносна сила
Приемане

ИЗЯВЛЕНИЕ НА АВСТРИЯ

„В съответствие с член 31, параграф 1, втора алинея от ДЕС и в съответствие с декларацията на Австрия относно прилагането на конструктивно въздържане при приемането на Решението на Съвета за създаване на Европейски механизъм за подкрепа на мира Австрия уведомява Съвета за решението си да се въздържа при гласуването на Решението на Съвета относно мярка за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подпомагане на въоръжените сили на Бенин с военно оборудване, предназначено за произвеждане на смъртоносна сила. Австрия, действайки в духа на взаимна солидарност на равнището на ЕС, ще се въздържа от всякакво действие, което би могло да противоречи или да попречи на действието на Съюза, основаващо се на това решение. Поради това Австрия няма да участва във финансирането на тази мярка за помощ. Вместо това Австрия доброволно ще предостави допълнителна сума за нечувствителна мярка за помощ за Бенин в рамките на Европейския механизъм за подкрепа на мира.“

ИЗЯВЛЕНИЕ НА ИРЛАНДИЯ

„Ирландия се позовава на предложението на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност до Съвета от 5 юни 2024 г.¹

В съответствие с член 31, параграф 1, втора алинея от Договора за Европейския съюз Ирландия прави изрична декларация и уведомява Съвета за решението си да се въздържа при гласуването на Решение 2024/XXX на Съвета относно мярка за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подпомагане на въоръжените сили на Бенин с военно оборудване, предназначено за произвеждане на смъртоносна сила. Съответно Ирландия няма да допринася за покриване на разходите по тази мярка за помощ.

¹ Предложение на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност до Съвета за решение на Съвета относно мярка за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подпомагане на въоръжените сили на Бенин с военно оборудване, предназначено за произвеждане на смъртоносна сила (док. 10830/24).

Ирландия припомня и изцяло потвърждава изявлението си от 17 март 2021 г. за протокола от заседанието на Корепер и Съвета при приемането на Решение (ОВППС) 2021/509 на Съвета от 22 март 2021 г. за създаване на Европейски механизъм за подкрепа на мира.

Освен това Ирландия припомня съображение 22, член 27 и член 57, параграф 3 от посоченото решение на Съвета и с настоящото заявява, че предпочита вместо това да допринесе за Решение 2024/1455 на Съвета относно мярка за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подпомагане на въоръжените сили на Бенин.“

ИЗЯВЛЕНИЕ НА МАЛТА

„В съответствие с член 31, параграф 1, втора алинея от Договора за Европейския съюз Малта уведомява Съвета за решението си да се въздържа при приемането на Решението на Съвета относно мярка за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира за подпомагане на въоръжените сили на Бенин с военно оборудване, предназначено за произвеждане на смъртоносна сила.

Както беше заявено при приемането на Решение (ОВППС) 2021/509 на Съвета от 22 март 2021 г. за създаване на Европейски механизъм за подкрепа на мира, Малта си запазва правото на конструктивно въздържане по отношение на мерки за помощ по линия на Европейския механизъм за подкрепа на мира, които позволяват доставката на военно оборудване или на платформи, предназначени за произвеждане на смъртоносна сила.

В духа на взаимната солидарност на ЕС Малта ще се въздържа от всякакво действие, което би могло да противоречи или да попречи на действието на Съюза, основаващо се на това решение.

Като припомня член 27 и член 57, параграф 3 от Решение (ОВППС) 2021/509 на Съвета за създаване на Европейски механизъм за подкрепа на мира, чрез поемането на доброволен избиращия ангажимент, Малта изразява намерението си да направи съответна вноска в бюджета за друга мярка за помощ, която не включва доставка на военно оборудване или платформи, предназначени за произвеждане на смъртоносна сила.“